

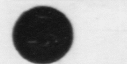
Leygardagur 31. januar



07.15	Tíðindi	10.10	Lurtarnir og vit	18.30	Patússon skipar fyr
07.30	Morgunlestur	11.00	Tíðindi	18.40	Tíðindi
07.35	Morgunútgáfa	11.01	Burtur á heidi - (e)	19.00	Spegilin hjá Tarkovsky
08.00	Tíðindi	12.01	Middagsónleikur		Frásögmynd eftir Teit Amason
08.05	Millum 8 og 9 - Birgar Johannesen leggur til rættis	12.01	Dagurátonleikur	20.00	15 tær bestu - Heðin Arge skipar fyr
09.00	Tíðindi	12.01	Vikan íð fer	21.00	Góma dansarir - Flovín Jacobsen ger sendingina
09.05	Morgunlestur (e)	13.00	Víkuskíð (e) Suni Merkstein og Mildr Jacobsen leggja til rættis	21.50	Hetta hallaga evangelið skrifar - Marjun Bæk, prestur, leggur til rættis
09.15	Barnasangi	16.00	Vit stökka inn á gólf (e) Jóhanna Arge hittir Rigmor Restorff - Fyrir sending	22.00	Tíðindi
09.30	Sig nær einu sögu (e) Anna Sofía Hvítklett leggur til rættis	17.00	Frikortandi (e)	22.10	Náttaravmar - Heðin Arge og Rúní Jakupsson eru í úrvarpsstovni
10.05	Fimleikaletan 144	17.30	Suggan - Gissur	01.00	Liðugt



13.30	Fimla (e)	17.15	Vit halda saman	21.50	Klienturinn - am.
14.00	Fimla (e)	18.00	Disney teknifilmur	23.45	Kærleiki í Hollywood
14.30	Mumi (e)	18.20	Aqua á konsertferð		Ferðaliðið - ensk kinnabó
15.00	Enskur fótbóllur: Liverpool-Blackburn	19.00	Vimur 2 - am.	0.35	Ferðaliðið - ensk kinnabó
16.50	Hvat kann eg læra títt?	19.30	Læknin hefur orðið	1.25	Tá menn eru ringast - ensk kinnabó
		20.00	Grannar okkara	1.55	Animals, Dr. Feelgood, Middle of the Road
		20.40	Heimsins sterkasti víkingur 1.2	2.20	Liðugt
		21.20	Fint skal það vera		



07.00	Fyrir barn	11.40	TV-Shop	19.30	timi
07.15	The Mask	12.35	Fame	19.30	Kæsi í opngangen
09.25	Power Rangers	13.30	999	20.00	Rent Fug
09.50	Systinakærleiki	14.25	Ein engill á jörðinni	21.00	Február í TV3
10.15	Fangarnir á fortínum	15.20	Rósur eru fyrri tey	21.20	Midnight Run
		16.15	Skáðastovan	23.40	Walker Texas Ranger
		17.10	Baywatch	00.35	Wolf's Turf II
		18.05	Sabrina	01.30	Twilight Zone
		18.30	Caroline	02.00	Cops
		19.00	Ein skemmtigullur	02.25	Pacific Drive
				02.55	Liðugt



7.30	Skeleton - live	11.00	live	19.00	Xtrem Sports
9.45	Alpine Skiing - live	11.00	Sailing	20.00	Roller Skating
10.00	Alpine Skiing - live	12.00	Tennis	21.00	Boxing
		14.00	Athletics - live	22.00	Tennis
		15.00	Alpine Skiing	23.00	Darts
		16.00	Alpine Skiing	0.00	Bowling
		17.00	Tennis	1.00	Liðugt
		18.00	Skeleton		



0.00	PRIME	6.35	The Artbox Bunch	14.50	Prime Weather
0.05	Dr. Who: «The Android Invasion» 3.4	6.50	Simon and the Witch	14.55	Mortimer and Arabel
0.30	A Tale of Two Capitals - Paris and Rome	7.05	Activ 8 9 10	15.10	Get your own back
1.30	The Lyons: «A Changing Economy»	7.30	Troublemakers 2.6	15.35	Blue Peter
2.30	Questions of National Identity	9.00	Blue Peter	16.00	Grange Hill
3.30	England's Green and Pleasant Land	9.25	Grange Hill Omnibus	16.00	Omnibus
4.00	Alaska - The Last Frontier?	9.55	Dr. Who: «The Android Invasion» 3.4	16.35	Top of the Pops
4.30	What's all this Fuss About IT?	10.25	Peter Seabrook's Gardening Week	17.05	Dr. Who: «The Android Invasion» 4.4
5.30	Groupware - So what?	9.55	Ready Steady Cook	17.30	Tracks 6:12
6.00	World News	10.25	Peter Seabrook's Gardening Week	18.00	Goodnight Sweetheart 4:10
6.25	Prime Weather	10.30	Eastenders	18.30	Are you being served? «Happy Returns» 6:6
6.30	William's wish	11.50	Eastenders	19.00	Noel's House Party
	«Shrinking William» 2:12	12.20	Omnibus	20.00	Spender: «Fee» 3:6
		12.50	Peter Seabrook's Gardening Week	20.50	Prime Weather
		13.30	Children's Hospital 6:6	21.00	All rise for Julian Clary 2:7
		14.00	Kilroy	21.30	Ruby Wax meets... «Burt Reynolds» 5:6
			Vets in Practice 5:10	22.00	The Churchill said to me... 2:6
			The Onedin Line	22.30	Top of the Pops 2
				23.15	Later with Jools Holland 4:6



0.00	WORLD	9.00	«Getting away with Murder» 2:2	16.00	Americas: «Puerto Rico»
0.05	World Headlines	9.05	World Headlines - Weather	16.30	World News - Weather
0.30	USA Direct	10.00	Rough Guide to the Americas: «Puerto Rico»	17.00	World News - Weather
1.00	Earth Report: «South Africa»	10.30	World News - Weather	18.00	World News - Weather
1.05	World Headlines - Weather	11.00	The Travel Show	18.30	This Week
2.00	Horizon: «Before Babel»	11.30	World News - Weather	19.00	World News - Weather
2.30	World News - Weather	12.00	World Headlines - Weather	19.30	Correspondent: «Getting away with Murder» 2:2
3.00	USA Direct	12.05	This Week	20.00	World Headlines - Weather
3.30	HARDtalk	12.10	Horizon: «Before Babel»	20.05	Horizon: «Before Babel»
4.00	World News - Weather	13.00	World Headlines - Weather	21.00	World News - Weather
4.30	Reporters	13.05	World Headlines - Weather	21.30	Top Gear
5.00	World News - Weather	13.05	«Destruction» 4:4	22.00	World News - Weather
5.30	Panorama	14.00	World News - Weather	22.20	Human Rights
6.00	World News - Weather	14.30	Film 98	22.30	Human Rights
6.30	Earth Report: «South Africa»	15.00	World Headlines - Weather	23.00	HARDtalk
7.00	World News - Weather	15.05	Rough Guide to the World		World News - Weather
7.30	HARDtalk				Simpson's World
8.00	World News - Weather				
8.30	Correspondent:				

Útvarp Feroya kl. 19.00:

Spegilin hjá Tarkovsky

Hetta er ein frásögmynd, sum Teitur Árnason hevur skrivað. «Serkalo», sum merkir spegilin, var ein av sjeij filmum hjá tí kenda russiska filMLEIKSTJÓRANUM Andrei Tarkovsky. Hesin filmur var um hansara

barnaár og uppvækstur. Eftir eina sýning í London hoyrdu Teitur systir leikstjórans, Marinu Tarkovskayu, greiða frá barnárunum hjá sær og bróðrinum í triatíárunum og undir seinna heimsbardaga. Teitur, sum gongur á London International Filmschool, greiðir frá hesi uppliving og frá filminum. Páll Isholm lesur.

SvF kl. 19.30:

Læknin hefur orðið

Gesturin í sendingini í kvöld er rithevundurin Lise Nørgaard, sum m.a. sigur, at hund vil hon altíð hava, eisini um hon skal á rektarheim. Evnini, sum læknin Peter Qvortrup Geisling umrøður í sendingini, eru annars: hvønn týðning djór hava fyri heilsuna, virus á balansunervina, undirlivs-sjúkan endometriosa og nakkamyosur.

SvF kl. 20.40:

Heimsins sterkasti víkingur - 1:2

Nakrir teir sterkastu mennir í heiminum er við á stevnuni í Danmark at kappast umheimið «Heimsins sterkasti víkingur». Teirra millum er Magnus Ver Magnusson, úr Íslandi, ið fyra ferðir hevur vunnið heitið sum Heimsins sterkasti maður, Riku Kiri úr Finnlandi og Flemming «Guffi» Rasmussen úr Danmark.

Seinna sending við teimum sterku monnum kemur leyggjvöldið 7. februar.

SvF kl. 21.50:

Klienturinn



Sakførarar

Amerikanskur spenningsfilmur frá 1994 við Tommy Lee Jones og Susan Sarandon í høvuðsleiklutunum.

11 ára gamli Mark verður vitni til eitt sjálmorð, men áðrenn víðkomandi doy, fortelur hann dronginum ein loynidóm. Hesin loynidómur ger drongin til høvuðsvitni ímóti mafíadrápsmanninum Muldano, sum sendir sínar menn eftir dronginum. Ímeðan kappast tveir advokatar um at fáa fattir á tí unga vitnum. Men hvørjum teirra kann hava álit á?

Joel Schumacher hevur leikstjórna.

SvF kl. 23.45:

Kærleiki í Hollywood

Tann seinasta av teimum fyra dokumentarsendingunum um kærleikan í Hollywood er um sex. Prostitútion og orgiur eru sera týðandi partar av myndini av Hollywood, har hugtøk sum sex-terapi og teldu-sex eru veruleiki.

Joan Collins, Adam West og Larry Flynt eru ímillum tey, ið kenna filmbyín væl, og í sendingin greiða tey frá, hvønn týðning sex hevur fyrri liv og yrki í Hollywood.

SvF kl. 0.35:

Ferðaliðið

Nýggj, ensk lögreglurøð um ferðaliðið, sum nærum skal vera á staðnum, áðrenn brotsverkið verður framt.

Dennis, ið júst er latin leysur úr fongsli, stendur á odda fyri einum áløpi á ein pengaflutning. Eftir ránið fer hann til fyrrverandi gentu sína, ið livir saman við Bob Tate, ið arbeiðir á tjóvardeildini. Bob veit ikki, at Dennis er heilin aftan fyri tað ránið, sum hann roynir at upplára, og Dennis dámar einki, at fyrrverandi genta hansara er saman við einum øðrum.

Brendan Coyule, Reece Dinsdale, Lynda Steadman og Gary McDonald hava høvuðsleiklutimar.

TV3 kl. 19.30:

Kaos i opngangen



Helge, Niller og Bitten

Niller er vorðin venjari hjá einum fótbóltsliði, sum alt hevur fingið skalkkoppar. Mamma Bitten kemur at vitja. Helge fornermar hana illa, og Bitten ger av at flyta frá honum. Niller fær Helge at gera eitt videoband, har hann sigur Bitten frá, hvussu góður hann er við hana, og uppafur meira fornermað er mamma Bitten. So gera teir eitt annað band, og tá gongur betri.

Men Helge býtur um uppá bondini!

TV3 kl. 21.20:

Midnight Run



Robert De Niro og Charles Grodin

Amerikanskur krimi frá 1988.

Robert De Niro og Charles Grodin hava høvuðsleiklutimar í hesum væl umtóktu filminum. Jack Walsh vinnur sær til livsins upphald við at leita eftir brotsmonnum og fólki, sum eru rymd eftir at tey eru keypt leys aftur. Jack skal finna bókhaldaran Jonathan Mardukas, sum er farin undir jørðina. Jonathan arbeiðir fyri mafíuna, sum hann snytti fyri 15 mill. dollarar - fyrri at lata teir til vælgerandi endamáli. Tað eydnast skjótt at finna Jonathan, men tástani byrja trupulleikarnir, tí mafian ætlar at gera av við Jonathan.